



Rev. Protopresbyter Nicholas P.
Petropoulakos

Μήνυμα Προέδρου ~

Ο Οκτώβριος ήταν ένας άλλος γεμάτος γεγονότα ξεκινώντας με το διαγωνισμό Mr. & Miss GOYA, όπου ο δικός μας Luca Regan επιλέχθηκε ως Mr. GOYA. Γιορτάσαμε την ημέρα του Αγίου Δημητρίου και ακολούθησε ένα άφθονο και νόστιμο γεύμα με νόστιμα σπιτικά αρτοσκευάσματα. Γιορτάσαμε επίσης την Ημέρα ΟΧΙ, που είναι ένα από τα μεγαλύτερα ιστορικά γεγονότα που έπαιξαν σημαντικό ρόλο στην ελληνική ύπαρξη.

Ευχαριστούμε για το σύντομο πρόγραμμα του Ελληνικού Σχολείου, που μέσα από τα ποιήματά τους και το τραγούδι του Εθνικού Ύμνου μας θύμισε τις ηρωικές μέρες του Οκτώβρη του 1940. Ευχαριστώ τον Δημήτρη Τσιβέλη, τους δασκάλους, τα νέα παιδιά και φυσικά όλους εσάς που συμμετείχατε σε αυτές τις σημαντικές εκδηλώσεις. Θέλω επίσης να ευχαριστήσω τους ανθρώπους που έψησαν τα φαγητά και τα αρτοσκευάσματα ή παρείχαν τις υπηρεσίες τους για το στήσιμο και/ή τον καθαρισμό. Κυρίως, θα ήθελα να ευχαριστήσω τους επισκέπτες μας από γειτονικές κοινότητες που παρακολουθούν θρησκευτικά την ετήσια γιορτή μας.

Τέλος, μερικές υπενθυμίσεις: Έχουμε τη Γενική Συνέλευση μας στις 9 Νοεμβρίου και το Philoptochos Coat and Food Drives που διοργανώνει η Philoptochos για να βοηθήσουμε τους άπορους. Δείξτε την υποστήριξή σας συμμετέχοντας σε αυτές τις εκδηλώσεις.

Με σεβασμό,

George Kane
Parish Council President

Saint Demetrios Parish Newsletter

Νοέμβριος 2025

41-47 WISTERIA STREET, PERTH AMBOY, NJ 08861

(732) 826-4466

REV. PROTOPRESBYTER NICHOLAS P. PETROPOULAKOS

ΓΕΝΙΚΗ ΣΥΝΕΛΕΥΣΗ

Κυριακή 9 Νοεμβρίου 2025

Υποψηφιότητες για το Νέο Διοικητικό

Σας παρακαλούμε να στηρίξετε τον Φιλόπτωχο

~ COAT DRIVE (ENDS NOVEMBER 9TH) ~

~ THANKSGIVING FOOD DRIVE ~

Από το γραφείο του πατέρα Νικ

Όλα Για Την Ευχαριστία

Όλα στην Ορθοδοξη πιστι είναι για την ευχαριστία. Ο κοσμος γυρω μας πιστευει ότι η ευχαριστία είναι σημαντικη και για αυτό εχουμε την Ημερα Ευχαριστιων μια φορα το χρονο. Εγω αγαπω αυτή την εορτη παρα πολύ. Κάθε Νοεμβριο όταν αλλαζουν τα φυλλα και οι ημερες γινοντε λιγακι δροσερω, μαζευομαστε, εάν μπορουμε, με τις οικογενειες και φιλους και καθομαστε στο γεματο τραπεζι νιωθοντες την αγαπη και θερμοτητα της οικογενειας. Πολλακις ξεχνουμε να ευχαριστισουμε τον Θεον για όλα τα οποια μας εχει χαρισει, αλλα τουλαχιστο μια φορα το χρονο δινουμε ευχαριστια και να ειμαστε ευγνωμων.

Είναι διαφορετικο μεσα στην Εκκλησια. Στην Εκκλησια, δεν δινουμε ευχαριστια μονον μια φορα το χρονο. Πρεπει να δινουμε ευχαριστια κάθε ημερα, μηπως πολλες φορες στην ημερα. Αυτό κανει κάθε ημερα Ημερα Ευχαριστιων. Στην αληθεια, ως Χριστιανοι Ορθοδοξοι, δινουμε δοξα και ευχαριστια ολο το καιρο.

Αληθως δεν δοξαζουμε και ευχαριστουμε τον Θεον ολο το καιρο. Καποτε πρεπει να εχουμε καποια υπενθυμισι. Και τι είναι καλητερο για υπενθυμισι από την λειτουργικη ζωη της Εκκλησιας. Το βλεπουμε καθαρω σε κάθε Κυριακη στην Θεια Λειτουργια, όταν ετοιμαζομαστε να λαβουμε το Σωμα και Αιμα του Χριστου. Για ακριβως αυτό το λογο η τελετη ονομαζετε <ευχαριστια> από την Ελληνικη λεξι ευχαριστια.

Ως Χριστιανοι, υπερβαινουμε το κοσμο μας και αναβαινουμε στον Θεον. Τουτο το μηνα θα εορτασουμε τη χρονικη, κοσμικη υπενθυμισι να ευχαριστισουμε και να δοξασουμε τον Θεον. Αυτή η υπενθυμισι δεν είναι για μια ημερα το χρονο αλλα για κάθε Κυριακη όπως λαμβανουμε μερος εν τη Θεια Λειτουργια, η εβδομαδιαιος <ευχαριστια>.

Η Ημερα των Ευχαριστιων είναι σπουδαια γιατι βλεπουμε την οικογενεια μας σε αυτό το γεματο τραπεζι γυρω από το μεγαλο γαλοπουλο. Να το απολαυσουμε! Αλλα, να μην ξεχασουμε ότι όλα αυτά είναι από την ευλογια Θεου και ότι η ευλογια Θεου μας χαριζει τοσα πολλα στη ζωη μας. Να Τον ευχαριστισουμε από τα βαθη της καρδιας μας.

Ωριστε μια προσευχη για την Ημερα των Ευχαριστιων (και καθημερινως)

Ευχαριστω Θεε μου, για τις ευλογιες της ζωης μου.

Με εχεις ευλογησει με τοσα πολλα, περισσοτερα και περισσοτερα.

Με εχεις κυκλωσει με ανθρωπους οι οποιοι με προστατευουν.

Με εχεις δωσει μια οικογενεια και φιλους οι οποιοι με ευλογουν

κάθε ημερα με αγαπητα λογια και πραξεις.

Δοξαζω το ονομα Σου, όχι μονο την Ημερα των Ευχαριστιων, αλλα κάθε ημερα.

Εν τω Θειο Ονομα σας.

Αμην

Ο Θεος να σας ευλογει,

Πατηρ Νικολαος

ΚΥΡΙΩΝ ΦΙΛΟΠΤΟΧΟΥ ΚΥΡΙΑΚΗ – 2 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

Ο Σεβασμιώτατος Αρχιεπίσκοπος Αμερικής Ελπιδοφόρος όρισε την Κυριακή 2 Νοεμβρίου ως Κυριακή των Κυριών Φιλοπτώχου για το 2025. Αυτή η ξεχωριστή ημέρα είναι μια ευκαιρία για όλους μας να δείξουμε την εκτίμησή μας για αυτές τις κυρίες και να μνημονεύσουμε τη μνήμη εκείνων των κυριών που υπηρετούν τώρα στη Βασιλεία του Θεού.

Ο μακαριώτατος Πατριάρχης Αθηνάγορας είχε όραμα για μια Γυναικεία Εταιρεία που θα εξυπηρετούσε τις ανάγκες όλων εκείνων που χρειάζονταν βοήθεια κάθε είδους. Γι' αυτό ίδρυσε την οργάνωση αυτή το 1931 όταν ήταν Αρχιεπίσκοπος Αμερικής. Αναφέρθηκε σε αυτή την Εταιρεία ως το «δεξί χέρι της Εκκλησίας».

Από αυτές τις ταπεινές ρίζες η Εταιρεία Κυριών Φιλόπτωχου έχει εξελιχθεί στη 2η μεγαλύτερη γυναικεία φιλανθρωπική οργάνωση ακριβώς πίσω από την Εβραϊκή Οργάνωση Γυναικών της Αμερικής, «Hadassah».

Την Κυριακή αυτή θα γιορτάσουμε Αρτοκλασία για την υγεία όλων των μελών της Ενορίας Φιλοπτώχου και Μνημόσυνο στη μνήμη όλων των εκλιπόντων μελών.

Όλα τα παριστάμενα μέλη της Φιλοπτώχου θα κληθούν στους Σολέα για ευλογία στο τέλος της Θείας Λειτουργίας.

ΕΡΩΤΗΣΗ-ΑΠΑΝΤΗΣΗ ΚΥΡΙΑΚΗ

Ο Πατέρας Νικ θα ξεκινήσει μια νέα εκπαιδευτική διακονία για την Ενορία. Κάθε δεύτερη Κυριακή του μήνα, αντί για κήρυγμα, ο Πατέρας θα δέχεται θρησκευτικές ερωτήσεις από το εκκλησίασμα.

Ελπίζουμε ότι, απαντώντας στις ατομικές σας ερωτήσεις, ο Πατέρας θα ικανοποιήσει τις ανάγκες όλων για απαντήσεις.

Η 9η Νοεμβρίου θα είναι η Κυριακή των Ερωτήσεων και Απαντήσεων.





Εβδομαδιαία Μελέτη της Βίβλου ZOOM

Ο πατέρας Νικ προσφέρει μια εβδομαδιαία Βιβλική Μελέτη ZOOM κάθε Τετάρτη βράδυ στις 7:30. Προτρέπει όποιον θέλει να συμμετάσχει να χρησιμοποιήσει τις ακόλουθες πληροφορίες για να συνδεθεί:

Sign in number 88085372002

Password Padre

Τώρα μελετάμε τις Πράξεις των Αποστόλων.



Καθημερινά μηνύματα στο FACEBOOK

Ο πατέρας Νικ δημοσιεύει μηνύματα, θρησκευτικά και πρακτικά, καθημερινά στο FACEBOOK. Ξεκίνησε αυτό το υπουργείο στην αρχή της πανδημίας του Covid και το συνεχίζει μέχρι σήμερα.

Για να διαβάσετε τα καθημερινά μηνύματα, στείλτε στον Πατέρα αίτημα φιλίας στον [Nicholas P. Petropoulakos](#).

ΕΙΔΙΚΗ ΜΕΛΕΤΗ ΒΙΒΛΟΥ ΜΕ ZOOM

Την Τετάρτη 12 Νοεμβρίου, κατά τη διάρκεια της Βιβλικής Μελέτης μέσω ZOOM, ο Πατέρας θα δώσει μια ομιλία με θέμα: Γιατί πρέπει να πηγαίνω στην Εκκλησία!

Ο Πατέρας προσκαλεί όλους τους μαθητές του Λυκείου να συμμετάσχουν μαζί μας και να φέρουν τις ερωτήσεις τους.

Η Μελέτη ξεκινά στις 7:30 μ.μ. Ελπίζω να δω όλους τους τρέχοντες μαθητές μας της Βίβλου και όλους εσάς που ενδιαφέρεστε.

Τα λέμε στις 12 Νοεμβρίου!

Γίνετε μέρος του Ελληνικού Φεστιβάλ 2026!

Το Ελληνικό Φεστιβάλ του Αγίου Δημητρίου έχει οριστεί για τις 29–31 Μαΐου 2026—και χρειαζόμαστε ΕΣΑΣ για να το βοηθήσετε να γίνει επιτυχημένο!

Επόμενη Συνάντηση Φεστιβάλ.

Τρίτη 18 Νοεμβρίου 2025 • 7:30 μ.μ
Κάτω Αίθουσα, Άγιος Δημήτριος

Τομείς στους οποίους Εστιάζουμε

Εάν μπορείτε να βοηθήσετε - ή γνωρίζετε κάποιον που μπορεί - ενημερώστε μας! Εδώ είναι μερικές από τις πρώτες μας ανάγκες σχεδιασμού:

- **Βοήθεια στην κουζίνα** – σεφ, μάγειρες, προσωπικό ψησταριάς/ταβέρνας, ομάδες προετοιμασίας και δρομείς τροφίμων
- **Διαφήμιση** – διάδοση της λέξης μέσω τοπικών εφημερίδων, δελτίων και ανακοινώσεων
- **Μάρκετινγκ** – μέσα κοινωνικής δικτύωσης, φυλλάδια, ενημέρωση και προωθητικές ενέργειες
- **Δωρεές & Χορηγίες** – σύνδεση με επιχειρήσεις και υποστηρικτές της κοινότητας
- **Εθελοντική προσέγγιση** - φέρτε και καλωσορίστε εθελοντές

Πρόγραμμα Συναντήσεων Φεστιβάλ 2025–2026

(Τρίτη Τρίτη κάθε μήνα)

- 18 Νοεμβρίου 2025
- 16 Δεκεμβρίου 2025
- 20 Ιανουαρίου 2026
- 17 Φεβρουαρίου 2026
- 17 Μαρτίου 2026
- 21 Απριλίου 2026
- 19 Μαΐου 2026
- Ιούνιος 2026 - TBA (Η ανακεφαλαίωση της συνάντησης πραγματοποιείται 1–2 εβδομάδες μετά το φεστιβάλ)

Ενδιαφέρεστε ή έχετε ερωτήσεις;

Στείλτε μας email στην ομάδα του φεστιβάλ στο pagreekfestival@gmail.com και θα επικοινωνήσουμε!



PTO NEWS



Εκ μέρους του ΡΤΟ, σας εύχομαι μια υπέροχη Ημέρα των Ευχαριστιών
σε όλους με πολλές ευλογίες σε εσάς και τις οικογένειές σας!
Ευχαριστούμε για όλους εσάς και για όλη την υποστήριξη που δίνετε
στο ΡΤΟ!

Προσεχείς Εκδηλώσεις:

Κυριακή 9 Νοεμβρίου

Ώρα καφέ με χορηγό τον ΡΤΟ (επίσης η Γενική Συνέλευση)

Κυριακή 14 Δεκεμβρίου

Χριστουγεννιάτικη παράσταση και χριστουγεννιάτικο πάρτι με χορηγό
τον ΡΤΟ



GOYA News

Στις 18 Οκτωβρίου, ο Luca Regan και η Emalee Rizitis εκπροσώπησαν με υπερηφάνεια το Perth Amboy στα καλλιστεία Mr. and Miss στο Hanover Manor. Είναι τιμή μας που ο Luca στέφθηκε Mr GOYA!!



Στις 4 Οκτωβρίου, η GOYA συμμετείχε στο πρόγραμμα Old Bridge Clean Team εθελοντικά βοηθώντας στη διατήρηση της καθαριότητας του δρόμου. Τα παιδιά πέρασαν υπέροχα και έμειναν έκπληκτα από όλα όσα βρήκαμε.



Ανυπομονούμε για το τουρνουά μπόουλινγκ του Fairview το Σάββατο 1 Νοεμβρίου. Στη συνέχεια, θα συμμετάσχουμε σε συντροφικότητα και χορό στην εκκλησία Fairview Ascension.

Ευχαριστούμε τον Jacier Kanellidis και την οικογένειά του που ηγήθηκαν της ώρας του καφέ τον Οκτώβριο. Η Claire Veiga και η οικογένειά της θα ηγηθούν της επερχόμενης ώρας του καφέ στις 16.

Οι πρόβες χορού γίνονται τις Δευτέρες βράδυ, από τις 7:30 μ.μ. έως τις 9:30 μ.μ. στον κάτω όροφο στην αίθουσα της εκκλησίας. Οποιοσδήποτε νέος 12 ετών (7η τάξη) και άνω ενδιαφέρεται να συμμετάσχει σε ομάδες χορού ή στο GOYA, δεν είναι πολύ αργά! Παρακαλούμε επικοινωνήστε με την Jennifer Simatos στο 732-343-2266.

GREEK SCHOOL NEWS



Αγαπητοί ενοριτες

Την Κυριακή 26 Οκτωβριου,μερα του Αγιου μεγαλομαρτυρος Δημητριου και προστατη της ενοριας μας,το Ελληνικο σχολειο μας γιορτασε την εθνική επέτειο του «ΟΧΙ»!Οι μαθητές μας απήγγειλαν ποιήματα και τραγούδησαν εθνικά τραγούδια αποσπώντας το πιο θερμό χειροκρότημα. Συγχαρητήρια στα παιδιά μας,στους γονείς και δασκάλους!

Επίσης θα θέλαμε να ενημερώσουμε πως την Πευπητη στις 27 Νοεμβρίου δεν θα έχουμε μάθημα λόγω ότι της ημέρας των ευχαριστιών. Καλό μήνα Νοέμβριο να έχουμε και μέρα ευχαριστιων!



SUNDAY SCHOOL NEWS

Εις ανάμνηση της εορτής του Πολιούχου μας Αγίου, οι μαθητές του Κατηχητικού μας δημιούργησαν τα δικά τους μπρελόκ με την εικόνα του Αγίου Δημητρίου, τα οποία θα μπορούσαν να έχουν πολλές χρήσεις. Μπορούν να χρησιμοποιηθούν ως μπρελόκ, φυσικά, αλλά μπορούν επίσης να χρησιμοποιηθούν ως γούρι για σακίδιο πλάτης ή ως κρεμαστό τοίχου, όλα αυτά θα τους υπενθυμίζουν ότι ο Πολιούχος μας Άγιος Δημήτριος είναι πάντα μαζί μας και μπορούμε να βασιστούμε στις μεσιτείες του προς τον Κύριο. Τα μπρελόκ με την εικόνα εκτέθηκαν στις Ακολουθίες του Εσπερινού και στις δεξιώσεις της Θείας Λειτουργίας της εορτής.

Τα παιδιά ήταν ενθουσιασμένα που ο πατέρας Νικ ήταν μαζί τους για μια φωτογραφία, καθώς παρουσίαζαν με χαρά τα αναμνηστικά τους μπρελόκ Icon, τα οποία θα παίρνουν σπίτι και θα τα φυλάνε ως θησαυρό για πολλά χρόνια.



Εκ μέρους του Κατηχητικού μας Σχολείου, οι Άγγελος και Πέτρος Τσιβέλης δώρισαν στον Πρωτοσύγκελο, Πατέρα Γκρέγορι Γκίλμπερτ, στον Πατέρα Νικ και στον Πρόεδρο της Εκκλησίας μας, Τζορτζ Κέιν, τα μπρελόκ μας με την εικόνα του Αγίου Δημητρίου κατά τη διάρκεια της Δεξιώσεως του Εσπερινού.



Η φετινή Χριστουγεννιάτικη Καλλιστεία έχει προγραμματιστεί για την Κυριακή 14 Δεκεμβρίου. Οι πρόβες για την καλλισία θα ξεκινήσουν το Σάββατο 29 Νοεμβρίου στις 11:00 π.μ. και θα συνεχιστούν στις 6 και 13 Δεκεμβρίου. Οι γονείς των μαθητών του Κατηχητικού και του Ελληνικού Σχολείου ενθαρρύνονται να φέρουν τα παιδιά/εγγόνια τους, ώστε να μπορέσουν να συμμετάσχουν σε αυτή την υπέροχη χριστουγεννιάτικη εκδήλωση!



PHILOPTOCHOS NEWS



Η φετινή Χριστουγεννιάτικη Καλλιστεία έχει προγραμματιστεί για την Κυριακή 14 Δεκεμβρίου. Οι πρόβες για την καλλισία θα ξεκινήσουν το Σάββατο 29 Νοεμβρίου στις 11:00 π.μ. και θα συνεχιστούν στις 6 και 13 Δεκεμβρίου. Οι γονείς των μαθητών του Κατηχητικού και του Ελληνικού Σχολείου ενθαρρύνονται να φέρουν τα παιδιά/εγγόνια τους, ώστε να μπορέσουν να συμμετάσχουν σε αυτή την εξαιρετική χριστουγεννιάτικη εκδήλωση!



Η φετινή Χριστουγεννιάτικη Καλλιστεία έχει προγραμματιστεί για την Κυριακή 14 Δεκεμβρίου. Οι πρόβες για την καλλισία θα ξεκινήσουν το Σάββατο 29 Νοεμβρίου στις 11:00 π.μ. και θα συνεχιστούν στις 6 και 13 Δεκεμβρίου. Οι γονείς των μαθητών του Κατηχητικού και του Ελληνικού Σχολείου ενθαρρύνονται να φέρουν τα παιδιά/εγγόνια τους, ώστε να μπορέσουν να συμμετάσχουν σε αυτή την εξαιρετική χριστουγεννιάτικη εκδήλωση!



Πολλές ευχαριστίες στην Cindy Giannakopoulos, η οποία προήδρευσε της Winter Coat Drive μας. Ευχαριστούμε όλους όσους έφεραν δωρεές. Τα παλτό θα διανεμηθούν στην Εταιρεία του Αγίου Βικεντίου του Παύλου στο Περθ Άμποϊ, οπότε ο χειμώνας θα είναι λίγο πιο ζεστός για ορισμένα άτομα που χρειάζονται βοήθεια. Αν δεν έχετε ήδη κάνει δωρεά, υπάρχει ακόμα χρόνος! Δεχόμαστε παλτό μέχρι τις 9 Νοεμβρίου! Λάβετε υπόψη ότι δεν συλλέγουμε κανονικά ρούχα.



Η Φιλόπτωχος συλλέγει επίσης μη ευαλλοίωτα τρόφιμα για δωρεές την Ημέρα των Ευχαριστιών στον Στρατό Σωτηρίας και τον Άγιο Βικέντιο του Παύλου (δείτε το συνημμένο φυλλάδιο για προτεινόμενες δωρεές). Μπορείτε να αφήσετε τις δωρεές σας στον κάδο κοντά στο κουτί συγκέντρωσης της Φιλόπτωχου στον Νάρθηκα, καθώς και σε έναν κάδο που έχει στηθεί στη σκηνή. Δεν δεχόμαστε γαλοπούλες προς το παρόν. Ευχαριστούμε όλους όσους συμμετέχουν στην εκστρατεία συγκέντρωσης τροφίμων για να ταϊίσουμε όσους έχουν ανάγκη. Οι δωρεές σας είναι πάντα ευπρόσδεκτες!



Η Φιλόπτωχος θα παραθέσει Χριστουγεννιάτικο Γεύμα για τα μέλη της και τις οικογένειές τους το Σάββατο 6 Δεκεμβρίου στην πρόσφατα ανακαινισμένη αίθουσα της εκκλησίας μας! Τα μέλη που ενδιαφέρονται να παραστούν στο γεύμα, παρακαλούνται να επικοινωνήσουν με την Ειρήνη Δημητράτου ή τη Μαριέττα Χαλίλ (δείτε το συνημμένο φυλλάδιο για περισσότερες πληροφορίες).

Η επόμενη Γενική Συνέλευση της Φιλοπτώχου θα πραγματοποιηθεί το Σάββατο 15 Νοεμβρίου στις 13:00 στην αίθουσα της εκκλησίας. Παρακαλούμε να μας ακολουθήσετε! Οι νεοφερμένοι είναι πάντα ευπρόσδεκτοι! Θα συζητήσουμε για επερχόμενες εκδηλώσεις και εκδηλώσεις συγκέντρωσης χρημάτων. Αν έχετε κάποια νέα ιδέα ή πρόταση, θα χαρούμε να την ακούσουμε.

Εν Χριστώ,

Η Φιλόπτωχος του Αγίου Δημητρίου

ΕΥΓΕΝΙΚΗ ΥΠΕΝΘΥΜΙΣΗ: Η τράπεζα στην οποία έχουμε λογαριασμούς έχει γίνει πιο αυστηρή σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο οι επιταγές καταβάλλονται στη Φιλόπτωχο. Επομένως, για να διασφαλιστεί ότι οι μελλοντικές επιταγές για συνδρομές/εκδηλώσεις/δωρεές κ.λπ. γίνονται δεκτές από την τράπεζα, λάβετε υπόψη ότι οι επιταγές θα πρέπει να είναι πληρωτέες ως εξής:

PHILOPTOCHOS SOCIETY 3 HIERARCHS OF ST. DEMETRIOS

ST. DEMETRIOS DAY VESPERS

Saturday, October 25, 2025



ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΤΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ!

Έχετε ανακοινώσεις που θέλετε να μοιραστείτε με την κοινότητα... Γενέθλια ή επέτειοι ορόσημο; Γάμοι? Γεννήσεις? Αποφοιτήσεις?

Εάν ναι, επικοινωνήστε με το γραφείο της εκκλησίας (μέσω τηλεφώνου, ηλεκτρονικού ταχυδρομείου ή περάστε από το γραφείο με τις πληροφορίες) και μπορεί να συμπεριληφθεί στο επόμενο διανεμημένο ενημερωτικό δελτίο.



NOVEMBER LITURGICAL CALENDAR

Sunday	November 2	5 th Sunday of Luke Orthros 8:45 a.m.	Liturgy 10:00 a.m.
Sunday	November 9	7 th Sunday of Luke St. Nektarios of Pentapolis Orthros 8:45 a.m.	Liturgy 10:00 a.m.
Saturday	November 15	Nativity Fast Begins	
Sunday	November 16	Holy Apostle & Evangelist Matthew Orthros 8:45 a.m.	Liturgy 10:00 a.m.
Friday	November 21	Entrance of the Theotokos into the Temple Orthros 8:45 a.m.	Liturgy 10:00 a.m.
Sunday	November 23	9 th Sunday of Luke Orthros 8:45 a.m.	Liturgy 10:00 a.m.
Sunday	November 30	Holy Apostle Andrew the First-called Orthros 8:45 a.m.	Liturgy 10:00 a.m.